

Consultations for Foreign Residents in Ishikari

がいこくじんじゅうみん む

いどう そうだんかい

いしかり

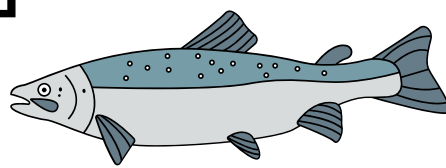
外国人住民向け「移動相談会 in 石狩」

面向外国居民的“移动咨询会 in 石狩市”

Konsultasi untuk Warga Asing di Ishikari

Tư vấn miễn phí cho người nước ngoài tại Ishikari

အိရှိခလံ ရှိ ယာယီလာရောက်တိုင်ပင်ဆွေးနွေးပွဲ



February 1st (Sun.) 11:00 am - 3:00 pm

You can consult with the **Support Center staff** about health insurance, pension, driver's license, work issues, etc.

For questions about residence status, re-entry permits, permanent residence, etc., you can consult with **Immigration Officials** from the Sapporo Regional Immigration Bureau.

To consult with an Immigration Official, please make a reservation by January 28th (Wed).

FREE!

英語

2月 1日 (日曜日) 11:00 ~ 15:00

相談センターの相談員は健康保険、年金、運転免許、労働問題などについての質問に答えます。

札幌 出入国 在留 管理局の職員は在留資格 (ビザ)、再入国の許可、永住申請などについての質問に答えます。

札幌 出入国 在留 管理局の職員と相談したい場合は、1月 28日 (水曜日) までに予約してください。

無料!

にほんご

Chủ nhật ngày 1 tháng 2 11:00 ~ 15:00

Tư vấn viên của Trung tâm giải đáp các vấn đề như bảo hiểm y tế, lương hưu, bằng lái xe, lao động, v.v.

Nhân viên Cục Quản lý lưu trú và xuất nhập cảnh Sapporo giải đáp về tư cách cư trú (Visa), giấy phép tái nhập cảnh, thủ tục xin vĩnh trú, v.v.

Nếu bạn muốn tư vấn với nhân viên Cục Quản lý lưu trú và xuất nhập cảnh Sapporo, vui lòng đặt lịch trước thứ Tư, ngày 28 tháng 1.

MIỄN PHÍ!

ベトナム語

မေဖော်ဝါရီလ ၁ ရက် (တနင်္ဂနွေနေ့) 11:00~15:00

ဆွေးနွေးစင်တာမှအတိုင်ပင်ခံ - ကျန်းမာရေးအာမခံ၊ ပင်စင်၊ ယာဉ်မောင်းလိုင်စင်၊ အလုပ်သမားရေးရာကိစ္စများ အစရှိသည်တို့ကို တိုင်ပင်ဆွေးနွေးနိုင်ပါသည်။

ဆာပိုရို လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေးဗျူရို- နေထိုင်မှုအခြေအနေ (ဗီဇာ)၊ ပြန်လည်ဝင်ရောက်ခွင့်၊ အမြဲတမ်းနေထိုင်ခွင့် ကဲ့သို့သော လျှောက်လွှာများအကြောင်း တိုင်ပင်ဆွေးနွေးနိုင်ပါသည်။

ဆာပိုရို လူဝင်မှုကြီးကြပ်ရေးဗျူရိုမှဝန်ထမ်းနှင့်တိုင်ပင်ဆွေးနွေးလိုပါက ဇန်နဝါရီလ ၂၈ ရက် (ဗုဒ္ဓဟူးနေ့) နောက်ဆုံးထား၍၊ ကြိုတင်ရက်ချိန်းယူပေးပါရန်။

အခမဲ့

ミャンマー語

1 Februari (Minggu) 11:00 ~ 15:00

Staf Pusat Bantuan: untuk pertanyaan seputar asuransi kesehatan, pensiun, SIM, masalah pekerjaan, dan masih banyak lagi.

Petugas Imigrasi: untuk pertanyaan tentang status kependudukan, izin masuk kembali, izin tinggal permanen, dll.

Jika Anda ingin berkonsultasi dengan Petugas Imigrasi Sapporo, silakan membuat janji temu paling lambat hari Rabu, tanggal 28 Januari.

GRATIS!

インドネシア語

2月1日 (周日) 11:00 ~ 15:00

本中心咨询员：可咨询健康保险、年金、驾照、劳动问题等方面。

札幌出入国在留管理局职员：可咨询在留资格（签证）、再入境许可、永住许可申请等方面。

如果您想向札幌出入国在留管理局的职员进行咨询，请在1月28日（周三）之前完成预约。

免费

中国語（簡体字）



Ishikari City Hanakawa-Kita Community Center, 2F Meeting Room
(2 Chome-198-1 Hanakawa Kita 3 Jo, Ishikari City)

はなかわきた かい かいぎしつ
花川北コミュニティセンター 2階 会議室
いしかりし はなかわきた じょう ちょうめ
(石狩市 花川 北3条 2丁目 198-1)

<https://maps.app.goo.gl/xu2tYkmYyVDbeqZ17>



Reservation

申し込み

Đặt lịch trước

Reservasi

予約

ကြိုတင်စာရင်းပေးရန်

<https://forms.gle/vyRTRDSV6kePi81RA>



011-200-9595

support@hiecc.or.jp